







# Инструкция о мерах пожарной безопасности.




Уважаемые гости!


1. Курить в здании гостиницы и номерах запрещается.
- 2. Запрещается пользоваться электроутюгами, электроплитками, электрочайниками и другими электронагревательными приборами в комнатах для временного проживания людей, если это не предусмотрено в гостиничном номере.
3. Запрещено эксплуатировать электропровода и кабели с видимыми нарушениями изоляции.
4. Запрещено применение открытого огня в зданиях и помещениях.
5. Уходя из номера, не оставляйте бытовые электроприборы, в том числе находящиеся в режиме ожидания, включенными в электрическую сеть.
6. Помните, что опасно накрывать включенные торшеры и настольные лампы предметами из горючего материала.
7. Недопустимо приносить и хранить в номерах гостиниц взрывоопасные, пожаровзрывоопасные и пожароопасные вещества и материалы.
8. Не оставляйте без присмотра маленьких детей и не разрешайте им играть со спичками и зажигалками.
9. Если Вы прибыли в гостиницу в первый раз, постарайтесь хорошо запомнить расположение эвакуационных выходов и лестниц.

## В случае пожара в Вашем номере:

-  Немедленно сообщите о случившемся в пожарную охрану по телефону **-01, 112** указав адрес объекта, этаж, что горит и свою фамилию;
-  Не поддавайтесь панике!
-  Примите все возможные меры для ликвидации возгорания с использованием первичных средств пожаротушения;
-  Если ликвидировать очаг горения своими силами не представляется возможным, выйдите из номера и закройте дверь, не запирая ее на замок;
-  Обязательно сообщите дежурному персоналу о возникновении пожара;
-  Покиньте опасную зону и действуйте по указанию администрации.

## В случае пожара вне Вашего номера:

-  Немедленно сообщите о случившемся в пожарную охрану по телефону **-01, 112**;
-  После того как закроете окна и двери, покиньте помещение. Если коридоры и лестничные клетки сильно задымлены и покинуть помещение нельзя, откройте настежь окна и оставайтесь в Вашем номере.
-  Закрытая и хорошо уплотненная дверь может надежно защитить Вас от опасной температуры. Чтобы избежать отравления дымом, заткните щели и вентиляционные отверстия смоченными в воде полотенцами или постельными принадлежностями.

 С прибытием к месту происшествия пожарных подойдите к окну и подайте знак о необходимости оказания Вам помощи.

## INSTRUCTION ON FIRE SAFETY MEASURES.

Dear guests!

1. Smoking inside hotel building and hotel rooms is prohibited.
2. It is prohibited to use electrical irons, electrical cooker, kettle or any other electrical equipment inside hotel rooms if it's use is not provided by hotels management.
3. Prohibited to use electrical cables with visible damage.
4. Prohibited to start fire inside any buildings or hotel's facilities.
5. When leaving hotels rooms, do not leave any electrical equipment, including once in sleep mode, plugged in in electricity network.
6. Please remember, it is dangerous to cover switched-on floor & bed side lamps with easily flammable materials.
7. It is unacceptable to bring & keep inside hotel rooms easily flammable, fire-explosive, flammable substances & materials.
8. Do not leave small children unattended and do not let them play with matches & lighters.
9. If you arrived to the hotel first time, please make yourself familiar with location of emergency exit & stairs.

In case of the fire inside your hotel room:

- Immediately inform about an incident to fire department using phone numbers -01, 112 adding address, floor, what is on fire and your surname;
- Do not panic!
- Take all possible measures to extinguish fire using easily available tools of fire extinguisher.
- If it is not possible to extinguish fire on your own, please exit the room, close but do not lock the door;
- informing staff on duty about fire issue is obligatory
- Leave dangerous space and follow management instructions.

In case of the fire outside of your hotel room:

- immediately inform fire department about fire incident using phone numbers -01, 112;
- After closing windows & doors leave the permeases. If staircases are filled with smoke and it is not possible to leave the space safely, widely open windows and stay inside your hotel room.
- Firmly shut and insulated door can protect you from dangerously high temperatures. To avoid suffocating from smoke, cover cracks and ventilation holes with wet towel or beddings.
- When fire department arrives, stand by the window and signal that you need help.